



Orange Polska  
Hurt  
Zarządzanie Zasobami Sieci i IT  
Dział Zarządzania Zasobami Infrastruktury  
i Obsługi Klienta w Krakowie  
ul. Dauna 66 , 30-629 Kraków  
tel.: 71 359 55 72 [www.hurt-orange.pl](http://www.hurt-orange.pl)

PROBUDOWA  
Adam Drożdżał  
ul. Narutowicza 46/9  
41-200 Sosnowiec

Wrocław, 7 maja 2018r.

Numer pisma: TTISIKU-18205/18/JP

Temat: uzgodnienie zakresu przebudowy ulicy Polnej dz. nr 865, 866, 827 w miejscowości Wójcice pow. oławski.

Szanowni Państwo,

informujemy, że uzgadniamy zakres przebudowy ulicy Polnej dz. nr 865, 866, 827 w miejscowości Wójcice pow. oławski. Przy realizacji procesu budowy wymagane jest spełnienie następujących warunków, które są integralną częścią uzgodnienia:

1. Wykonawca jest zobowiązany zgłosić do ORANGE POLSKA S.A. prace w strefie sieci telekomunikacyjnej min. na 14 dni przed przystąpieniem do robót, powołując się na numer przedmiotowego pisma. Tryb i zasady zgłoszenia dostępne są na stronie: [www.orange.pl/wniosek nadzor](http://www.orange.pl/wniosek nadzor). Wykonywanie prac na sieci ORANGE POLSKA S.A. bez zgłoszenia jest naruszeniem własności ORANGE POLSKA S.A. i będzie zgłaszane organom ścigania. Powiadomienie powinno zawierać nazwę i adres wykonawcy prac oraz telefon kontaktowy. Pismo należy kierować na adres:  
  
Orange Polska S.A.  
Obsługa Techniczna Klienta we Wrocław  
ul. Purkyniego 2  
50-155 Wrocław  
fax: 71 347 07 23
2. Roboty budowlano – montażowe w obrębie sieci telekomunikacyjnej wykonywać zgodnie z normami i przepisami obowiązującymi w budownictwie łączności ręcznie i pod nadzorem upoważnionego przedstawiciela ORANGE POLSKA S.A. Dostarczanie i Serwis Usług Obsługi Technicznej Klienta we Wrocławiu;
3. Informujemy, że w obszarze działań inwestycyjnych mogą znajdować się elementy infrastruktury telekomunikacyjnej (kable szafy, puszki) będące pod napięciem niebezpiecznym. Elementy te oznaczone są przywieszkami koloru czerwonego, zawierającymi informację o występowaniu napięcia niebezpiecznego. W dokumentacji projektowej należy umieścić Informację o możliwości występowania na trasie/w relacji projektowanego zasobu, elementów infrastruktury z napięciami niebezpiecznymi i konieczności zachowania szczególnych środków ostrożności podczas pracy na/w zbliżeniu z nimi. Osoby przystępujące do wykonywania prac na tak oznakowanych elementach infrastruktury w których występują napięcia niebezpieczne, powinny posiadać aktualne uprawnienia SEP (E) oraz zobowiązane są do przestrzegania Instrukcji BHP
4. Lokalizację podziemnych urządzeń telekomunikacyjnych w terenie należy potwierdzić za pomocą przekopów kontrolnych, a w przypadku odkrycia w trakcie robót ziemnych urządzeń nienaniesionych na planie należy je zabezpieczyć i powiadomić użytkownika oraz inspektora nadzoru;

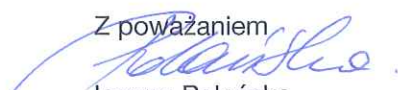
5. W strefie projektowanych wykopów sieć telekomunikacyjną należy zabezpieczyć przed uszkodzeniem i przesunięciem. Zachować szczególną ostrożność przy zastosowaniu ciężkiego sprzętu budowlanego w czasie zagęszczania terenu. W przypadku użycia takiego sprzętu sieć telekomunikacyjną należy zabezpieczyć w pierwszej kolejności. Projektowane krawężniki i obrzeża usytuować w normatywnej odległości od urządzeń telekomunikacyjnych. Dodatkowo szczegóły zabezpieczenia ustalić na roboczo z naszym przedstawicielem Waldemar Jojczyk tel. 71 317 49 18, 502 743 449. Koszty zabezpieczenia ponosi naruszający stan istniejący;
6. W przypadku zmiany rzędnych terenu wyregulować poziom pokryw istniejących studni do projektowanej niwelety. W miejscu przykrycia istniejącej sieci telekomunikacyjnej nowymi warstwami konstrukcyjnymi projektowanej nawierzchni, zachować normatywną głębokość ich posadowienia. Koszty regulacji wysokościowej pokrywa inwestor
7. Miejsca zbliżeń i skrzyżowań oraz elementy zanikowe sieci telekomunikacyjnej przed ich zasypaniem podlegają obowiązkowi zgłoszenia pracownikowi sprawującemu w imieniu ORANGE POLSKA S.A. nadzór nad realizowanymi pracami;
8. Po zakończeniu prac inwestor jest zobowiązany do pisemnego zgłoszenia z 14-dniowym wyprzedzeniem na adres podany w punkcie 1 niniejszego pisma – wykonane zadanie do odbioru technicznego w zakresie miejsc kolizyjnych z sieciami teletechnicznymi oraz otrzymania pisemnej akceptacji w formie protokołu odbioru lub notatki służbowej.
9. W przypadku uszkodzenia infrastruktury teletechnicznej, w szczególności w wyniku niedotrzymania wymagań i warunków określonych w niniejszym dokumencie, ORANGE POLSKA S.A., obciąży sprawcę pełnymi kosztami naprawy oraz odszkodowaniem za straty związane między innymi z wypłaconymi bonifikatami i karami wynikającymi z zawartych przez ORANGE POLSKA S.A. umów z klientami, a także innymi karami administracyjnymi.  
Łączna wysokość roszczeń ORANGE POLSKA S.A w stosunku do sprawcy uszkodzenia może sięgać nawet kwoty kilkuset tysięcy złotych polskich;
10. Niniejsze uzgodnienie ważne jest jeden rok od daty jego wydania.

Za powyższe uzgodnienie zostanie pobrana opłata wg aktualnego cennika.

ORANGE POLSKA S.A. Dział Zarządzania Zasobami Infrastruktury i Obsługi Klienta w Krakowie otrzymał do celów służbowych 1 egz. planu z przedmiotowego uzgodnienia.

Opracował: Joanna Polańska, tel. 71 359 55 72

Z poważaniem



Joanna Polańska  
Starszy Specjalista  
Ds. Zasobów Infrastruktury

Załączniki:

1 egz. planu sytuacyjnego



Województwo dolnośląskie

Powiat: oławski

Jednostka ewidencyjna: Jelcz-Laskowice 021503\_5

Dobre: Wójcice 0017

Działka: 866

mgr inż. Tomasz Sobczak  
geodeta uprawniony  
nr upr. 11509  
wydane przez Okręgowy Urząd Geodezji

USŁUGI GEODEZYJNE I KARTOGRAFICZNE  
Paweł Sobczak  
53-225 Wrocław, ul. Mickiewicza 43/1  
NIP: 644-120-21-45

Orange Polska

Zarządzanie Zasobami Sieci i IT  
Dział Zarządzania Zasobami Infrastruktury  
i Obsługi Klienta w Krakowie

ul. Alfreda Dauna 66, 30-629 Kraków

zai. do ul. 18.05.18/PP  
TTI 5140 & du. 04.05.2018R

koniec projektowanej  
przebudowy drogi km 0+176

# PROJEKT ZAGOSPODAROWANIA TERENU skala 1:500

- ciąg pieszo jezdny z kostki betonowej w kolorze szarym o szer. 4,5 m
- skrajnia ciągu pieszo jezdny z kostki betonowej w kolorze ciemno szarym o szer. od 0,8 do 1,5 m
- ściek z kostki betonowej w kolorze szarym szer. 0,4 m
- studzienki ściekowe śr. 500 mm posadowione na kolektorze deszczowym śr. 250 mm
- kolektor deszczowy z rur PVC śr. 250 mm
- studnie rewizyjne do przebudowy śr. 1000 mm

UWAGA: na istniejących teletechnicznych studniach kablowych zostaną wymienione pokrywy na typ ciężki jezdniowy.

Poświadczam za zgodność z oryginałem  
kopię mapy do celów projektowych

mgr inż. Krzysztof Kania  
uprawniony do projektowania i kierowania  
robotami budowlanymi w specjalności  
konstrukcyjno-budowlanej  
Nr upraw. 17171-21-21600/01

„ProBudowa” ul. Narutowicza 46/9 41-200 Sosnowiec			
Temat: „Przebudowa drogi ul. Polnej w Wójcicach”.			
Projektant	mgr inż. Krzysztof Kania upr. 600/01	Data	04 2018r.
Opracował	mgr inż. Adam Drożdżal	Adres: ul. Polna w Wójcicach, gmina Jelcz-Laskowice	
Podziałka	1:500	Inwestor: Gmina Jelcz - Laskowice ul. Witosa 24 55-220 Jelcz-Laskowice	
PROJEKT ZAGOSPODAROWANIA TERENU			Nr rysunku 3.1